

Lokeren .....	2,0 %
Maasmechelen .....	3,0 %
Malines .....	5,2 %
Ostende .....	3,9 %
Renaix .....	1,3 %
Saint-Nicolas .....	3,5 %
Turnhout .....	1,7 %
Willebroek .....	1,3 %

Les quotes-parts sont octroyées conformément aux règles de l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 décembre 1990 portant exécution du décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'intégration des Personnes défavorisées (affectation des moyens).

Art. 2. Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille et le Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 février 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales,  
L. PEETERS

Le Ministre flamand des Finances et du Budget,  
des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille,  
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

N. 95 — 2321

[S — C — 35814]

**5 APRIL 1995. — Besluit van de Vlaamse regering  
tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987  
tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden bij Kind en Gezin**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 29 mei 1984 houdende oprichting van de instelling Kind en Gezin inzonderheid op artikel 5, § 1;

Gelet op het besluit van 8 januari 1973 houdende de bezoldigingsregeling van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 mei 1976;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987 tot vaststelling van de personeelsformatie van Kind en Gezin;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987 tot vaststelling van het administratief statuut van het personeel van Kind en Gezin;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987 betreffende de hiërarchische indeling van de graden waarvan de personeelsleden van Kind en Gezin kunnen titularis zijn;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987 tot vaststelling van de weddeschalen van de bijzondere graden bij Kind en Gezin;

Gelet op de protocollen van 4 november 1987, 6 februari 1989, 8 januari 1990 en 13 juni 1991 waarin conclusies van de onderhandelingen gevoerd binnen het gemeenschappelijk comité voor alle overheidsdiensten worden vermeld;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor ambterarenzaken, gegeven op 27 februari 1995;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting gegeven op 16 juni 1994;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, a, van het besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987 tot vaststelling van de weddeschalen voor de bijzondere graden van Kind en Gezin, wordt de weddeschaal verbonden aan de graad van hoofdinspectrice (25/S), gewijzigd als volgt :

Vanaf 1 juli 1988

293 239 - 408 524  
3/1 x 4 452  
2/2 x 7 632  
1/2 x 2 713  
11/2 x 7 632  
kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 januari 1990

798 671 - 1 109 652  
3/1 x 11 517  
14/2 x 19 745  
kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1990

814 644 - 1 131 845  
 3/1 x 11 747  
 14/2 x 20 140  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1991

822 790 - 1 143 170  
 3/1 x 11 864  
 14/2 x 20 342  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

**Art. 2.** In artikel 1, a, van hetzelfde besluit van 17 juni 1987 wordt de weddeschaal verbonden aan de graad van inspectrice (24/S), gewijzigd als volgt :

Vanaf 1 juli 1988

282 639 - 390 292  
 3/1 x 4 452  
 4/2 x 7 632  
 1/2 x 2 713  
 8/2 x 7 632  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 januari 1990

771 247 - 1 062 483  
 3/1 x 11 517  
 13/2 x 19 745  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1990

786 671 - 1 083 732  
 3/1 x 11 747  
 13/2 x 20 140  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1991

794 537 - 1 094 575  
 3/1 x 11 864  
 13/2 x 20 342  
 kl. 23 j. N.2 GR.A

**Art. 3.** In artikel 1, a, van hetzelfde besluit van 17 juni 1987 wordt de weddeschaal verbonden aan de graad van hoofdopvoeder (21/2) die 4 jaar graadancienniteit telt, gewijzigd als volgt :

Vanaf 1 juli 1988

188 927 - 309 767  
 3/1 x 3 816  
 1/2 x 3 816  
 1/2 x 5 088  
 2/2 x 10 176  
 9/2 x 8 904  
 kl. 20 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 januari 1990

528 800 - 841 435  
 3/1 x 9 874  
 1/2 x 9 874  
 1/2 x 13 163  
 2/2 x 26 326  
 9/2 x 23 036  
 kl. 20 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1990

539 376 - 858 267  
 1/1 x 10 072  
 1/2 x 10 072  
 1/2 x 13 426  
 2/2 x 26 852  
 9/2 x 23 497  
 kl. 20 j. N.2 GR.A

Vanaf 1 november 1991

544 769 - 866 853  
 3/1 x 10 174  
 1/2 x 10 174  
 1/2 x 13 560  
 2/2 x 27 120  
 9/2 x 23 732  
 kl. 20 j. N.2 GR.A

**Art. 4.** In artikel 1, a, van hetzelfde besluit van 17 juni 1987 wordt de weddeschaal verbonden aan de graad van eerste bewaker (R 43) gewijzigd als volgt :

Vanaf 1 juli 1987

153 478 - 185 688  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 juli 1988

158 397 - 190 607  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 januari 1990

449 813 - 533 147  
 3/1 x 5 986  
 2/2 x 4 228  
 10/2 x 5 692  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 november 1990

458 809 - 543 810  
 3/1 x 6 105  
 2/2 x 4 313  
 10/2 x 5 806  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 november 1991

463 397 - 549 250  
 3/1 x 6 167  
 2/2 x 4 356  
 10/2 x 5 864  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

**Art. 5.** In artikel 1, overgangsbepalingen § 1, van hetzelfde besluit van de Vlaamse regering van 17 juni 1987, wordt de bijzondere weddeschaal, verbonden aan de graad van geschoold werkman A die uiterlijk op 31 december 1975 bij het Nationaal Werk voor Kinderwelzijn in definitief verband titularis was van zijn graad en zodra hij vier jaar graadanciëniteit telt, gewijzigd als volgt :

Vanaf 1 juli 1987

153 478 - 185 688  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 juli 1988

158 397 - 190 607  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 januari 1990

449 813 - 533 147  
 3/1 x 5 986  
 2/2 x 4 228  
 10/2 x 5 692  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 november 1990

458 809 - 543 810  
 3/1 x 6 105  
 2/2 x 4 313  
 10/2 x 5 806  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

Vanaf 1 november 1991

463 397 - 549 250  
 3/1 x 6 167  
 2/2 x 4 356  
 10/2 x 5 864  
 kl. 18 j. N.4 GR.A

**Art. 6.** De Vlaamse minister, bevoegd voor de bijstand aan personen, is belast met de uitvoering van dit besluit.  
Brussel, 5 april 1995.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,  
Mevr. W. DEMEESTER-DÉ MEYER

#### TRADUCTION

F. 95 - 2321

[S - C - 35814]

**5 AVRIL 1995. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 fixant les échelles de traitement des grades particuliers d'Enfance et Famille**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 29 mai 1984 portant création de l'organisme Enfance et Famille, notamment l'article 5, § 1er;

Vu l'arrêté du 8 janvier 1973 portant statut pécuniaire du personnel de certains organismes d'intérêt public, modifié par l'arrêté royal du 10 mai 1976;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 fixant le cadre du personnel d'Enfance et Famille;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 fixant le statut administratif du personnel d'Enfance et Famille;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 relatif au classement hiérarchique des grades dont peuvent être titulaires les membres du personnel d'Enfance et Famille;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 fixant les échelles de traitement des grades particuliers d'Enfance et Famille;

Vu les protocoles du 4 novembre 1987, 6 février 1989, 8 janvier 1990 et 13 juin 1991 concernant les conclusions des négociations menées au sein du comité commun à tous les services publics;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour la Fonction publique, donné le 27 février 1995;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le Budget, donné le 16 juin 1994;

Sur la proposition du Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille;

Après en avoir délibéré,

Arrête.

**Article 1er.** A l'article 1er, a, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987 fixant les échelles de traitement des grades particuliers d'Enfance et Famille, l'échelle attachée au grade d'inspectrice-chef (25/S) est modifiée comme suit :

A partir du 1er juillet 1988

293 239 - 408 524
3/1 x 4 452
2/2 x 7 632
1/2 x 2 713
11/2 x 7 632
Cl. 23 a. N.2 GRA

A partir du 1er janvier 1990

798 671 - 1 109 652
3/1 x 11 517
14/2 x 19 745
Cl. 23 a. N.2 GRA

A partir du 1er novembre 1990

814 644 - 1 131 845
3/1 x 11 747
14/2 x 20 140
Cl. 23 a. N.2 GRA

A partir du 1er novembre 1991

822 790 - 1 143 170
3/1 x 11 864
14/2 x 20 342
Cl. 23 a. N.2 GRA

**Art. 2.** A l'article 1er, a, du même arrêté du 17 juin 1987, l'échelle attachée au grade d'inspectrice (24/S) est modifiée comme suit :

A partir du 1er juillet 1988

282 639 - 390 292
3/1 x 4 452
4/2 x 7 632
1/2 x 2 713
8/2 x 7 632
Cl. 23 a. N.2 GRA

A partir du 1er janvier 1990

771 247 - 1 062 483  
 3/1 x 11 517  
 13/2 x 19 745  
 Cl. 23 a. N.2 GR.A

A partir du 1er novembre 1990

786 671 - 1 083 732  
 3/1 x 11 747  
 13/2 x 20 140  
 Cl. 23 a. N.2 GR.A

A partir du 1er novembre 1991

794 537 - 1 094 575  
 3/1 x 11 864  
 13/2 x 20 342  
 Cl. 23 a. N.2 GR.A

**Art. 3.** A l'article 1er, a, du même arrêté du 17 juin 1987, l'échelle attachée au grade du chef éducateur (21/2) qui compte une ancienneté de grade de quatre ans est modifiée comme suit :

A partir du 1er juillet 1988

188 927 - 309 767  
 3/1 x 3 816  
 1/2 x 3 816  
 1/2 x 5 088  
 2/2 x 10 176  
 9/2 x 8 904  
 Cl. 20 a. N.2 GR.A

A partir du 1er janvier 1990

528 800 - 841 435  
 3/1 x 9 874  
 1/2 x 9 874  
 1/2 x 13 163  
 1/2 x 26 326  
 9/2 x 23 036  
 Cl. 20 a. N.2 GR.A

A partir du 1er novembre 1990

539 376 - 858 267  
 1/1 x 10 072  
 1/2 x 10 072  
 1/2 x 13 426  
 2/2 x 26 852  
 9/2 x 23 497  
 Cl. 20 a. N.2 GR.A

A partir du 1er novembre 1991

544 769 - 866 853  
 3/1 x 10 174  
 1/2 x 10 174  
 1/2 x 13 560  
 2/2 x 27 120  
 9/2 x 23 732  
 Cl. 20 a. N.2 GR.A

**Art. 4.** A l'article 1er, a, du même arrêté du 17 juin 1987, l'échelle attachée au grade de surveillant principal (R 43) est modifiée comme suit :

A partir du 1er juillet 1987

153 478 - 185 688  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er juillet 1988

158 397 - 190 607  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er janvier 1990

449 813 - 533 147  
 3/1 x 5 986  
 2/2 x 4 228  
 10/2 x 5 692  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er novembre 1990

458 809 - 543 810  
 3/1 x 6 105  
 2/2 x 4 313  
 10/2 x 5 806  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er novembre 1991

436 397 - 549 250  
 3/1 x 6 167  
 2/2 x 4 356  
 10/2 x 5 864  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

**Art. 5.** A l'article 1er, dispositions transitoires § 1er, du même arrêté du Gouvernement flamand du 17 juin 1987, l'échelle spéciale attachée au grade d'ouvrier qualifié A, pour autant que celui-ci soit titulaire à titre définitif de son grade auprès de l'Oeuvre nationale de l'Enfance au plus tard le 31 décembre 1975 et compte une ancienneté de grade de quatre ans, est modifiée comme suit:

A partir du 1er juillet 1987

153 478 - 185 688  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er juillet 1988

158 397 - 190 607  
 3/1 x 2 314  
 2/2 x 1 634  
 10/2 x 2 200  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er janvier 1990

449 813 - 533 147  
 3/1 x 5 986  
 2/2 x 4 228  
 10/2 x 5 692  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er novembre 1990

458 809 - 543 810  
 3/1 x 6 105  
 2/2 x 4 313  
 10/2 x 5 806  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

A partir du 1er novembre 1991

463 397 - 549 250  
 3/1 x 6 167  
 2/2 x 4 356  
 10/2 x 5 864  
 Cl. 18 a. N.4 GR.A

**Art. 6.** Le Ministre flamand ayant l'aide aux personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 5 avril 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
 L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de santé, de l'Aide sociale et de la Famille,  
 Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

N. 95 - 2322

**26 APRIL 1995. - Besluit van de Vlaamse regering houdende verdeling van een eerste schijf van het provisioneel krediet ingeschreven onder programma 39.1 - provisionele kredieten, basisallocatie 00.08 en van een eerste schijf van het provisioneel krediet ingeschreven onder programma 24.6 - provisionele kredieten, basisallocatie 00.12 van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 1995**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 21 december 1994 houdende de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 1995, inzonderheid op het artikel 48 en 54;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor begroting, gegeven op 14 april 1995;